

## REVISTA DE CABLES

Domingo 10.

El servicio británico, resumen semanal, nos dice que los ingleses *reventaron* en el frente francés 20 minas con 600 toneladas cuya explosión se oyó en Londres.

Esto no es extraño: en Costa Rica revienta a veces algunas bombas o bolas Reuter cuya explosión debe oírse en el Senegal.

Martes 12.

Los Ministros griegos en Consejo presidido por el rey han protestado por la ocupación militar de Jannina.

¿Quiénes son los que han ocupado esta población?

¿Los bárbaros, hunos, vándalos modernos, etc., etc.?

No. Los defensores del Derecho y de las pequeñas nacionalidades.

Un submarino alemán bombardeó Gibraltar.

La artillería de esta fortaleza contestó y los disparos dieron en Algeciras, ciudad española.

Imponderable certeza de tiro la de los artilleros ingleses, que en tres siglos no han podido medir la distancia que existe entre Gibraltar y Algeciras!

Y mientras tanto el submarino alemán tan tranquilo!

Como que los ingleses apuntaban al sumergible, pero daban en Algeciras!

El servicio Reuter nos dice hoy:

"...fueron bajadas doce máquinas enemigas, y deterioradas ocho, habiendo perdido 14 de las nuestras..."

De aquí se deduce:

1o. — Que los alemanes, según Reuter, perdieron sólo 12 máquinas; y esto advirtiendo que las que hayan caído dentro de las líneas alemanas no tengan reparación, en cuyo caso seran menores todavía las pérdidas.

2o. — Que los ingleses perdieron 14 máquinas. Ellos lo confiesan y esto no necesita prueba.

3o. — Que las máquinas deterioradas alemanas, que eran

## SECCION HUMORISTICA

### Calaveras mundiales

Sentado ante la máquina intento esbozar un Margen, cuando hete aquí que de la inalámbrica comienzan a llover mensajes que al principio autójanse cuchufletas, pero que después advierto que son humoradas de los Muertos que, como que en el día de hoy mandan, se entretienen en hacer vibrar, en las antenas de la araña marconiana los epitafios que, en el futuro, habrán de ostentar las sepulturas de los grandes hombres que ahora andan en danza más o menos funambulesca por esas tierras del mundo civilizado, entre lluvias de metralla y volcanes de melinita.

El primer mensaje que recibo dice así:

Aquí yace un Presidente ex-maestro en Pricenton que tiraba para sabio y que se quedó en melón.

Murió a causa de un gran susto que le causó indigestión, al hallar en la sopera un sumergible teutón.

El segundo fué hallado por los espíritus en el mismísimo Sahara, y estaba dedicado en general a una docena de tumbas modestísimas.

Es como sigue:

Yacen aquí los restos ignorados de una serie de reyes destronados a los que el oro inglés hizo tirlín, y que pensando ir hasta Berlín, apenas si llegaron a Tolón... Que Dios nos libre de una mala tentación!

En las estepas siberianas ha sido encontrada la tumba del gran general ruso Brusiloff, director de la última y colosal ofensiva moscovita contra los austro-alemanes.

El epitafio, es sarcástico, y es éste:

Duermen aquí por siempre los restos venerables del defensor postrero del clan de Romanoff, al que en vida llamaron general Brusiloff cuyas grandes hazafías retehincharon los cables. Murió el pobre aplastado cuando soñaba en más victorias que le dieran fama despampanante; le empujaron los austro-germanos por delante mientras que le empujaban búlgaros por detrás... Triste fin para un ruso víctima ser de tan vulgar abuso.

Debajo del arco de Trajano según se entra a mano izquierda otra lápida da cuenta del triste fin de un monarca.

Yace aquí Victor Manuel. Que en amante torbellino, se sintió montenegrino y cometió el desatino de darle el alma a Lutzbel y el reino a la rubia Albión; de lo cual en conclusión resultó quiebra y remate que en eso de la guerra, lasciate ogni speranza voi qui entrate... en favor de Inglaterra...! Dio le haya perdonate!

Y finalmente, en la boca del Tamesis, alza-se un obelisco en el que se lee la siguiente ins-

Aquí John Bull dió fin, a pesar de las píldoras del doctor Zeppelin, y a pesar de las notas de Sir Eduardo Grey a causa de un empacho de humanitaria ley.

Sus hijos el Egipto, la India y Portugal, Gibraltar, el Orange, la Grecia y el Transvaal, elevan esta triste lápida funeral a la santa memoria del que nunca hizo mal!

Al pie del obelisco se lee, en pequeños caracteres, este pie de origen: "MADE IN GERMANY".

Por la transcripción,

ENRIQUE GUARDIOLA.

### Del refranero

A los teutones dió el hado el laurel ambicionado por valientes y por grandes; pues contra el mundo reunido, sólo Alemania ha podido poner sus picas en Flandes.

### OPINION DE LA SANIDAD MILITAR

Viruela y disenteria me parece boberia, pues no matan *tout a coup*; de las plagas de la guerra, lo que de veras me aterra no es el tifus... es el Krupp.

### DIPSOMANIA.

—A la lucha demos fin, dicen los guapos franceses: en unión de los ingleses vamos a tomar el Rhin.

Pero los hijos de Albión tal aventura detestan, y a sus amigos contestan: —Mejor tomemos el ron.

STEUERMANN

### Errores de caja

Confieso que tengo horror a las cajas, sí, señor. Serán mis quejas mal vistas, pero hay algunos cajistas que son temibles, lector.

Cuando tras labor ingrata entrego el original, la intranquilidad me mata, pues tengo un miedo cerval a que pongan una errata.

Mi temor no es tontería, porque, por desgracia mía, mucho me han hecho sufrir, obligándome a decir lo que decir no quería.

Hice unos versos a Paca, que por los versos es loca, y... (esto de quicio me saca!) puse yo: "tu linda boca..." y salió "tu linda vaca..."

Otra vez me puso en vilo  
y me hizo sudar el quilo  
esto que en verso formulo:  
la llamé "Venus de Milo"  
y salió "Venus de Mulo".

Otra vez, y el lance aquí  
no se me olvida, no tal,  
escribí yo en el papel:  
"El bizarro coronel,  
don Fulanito de Tal..."

Pero un cajista perro  
que sufrió el siguiente yerro,  
que con temblores aún narro:  
¡donde yo puse "bizarro",  
el hombre puso "becerro"!

Lo tomó el coronel mal,  
y con furor de chacal  
me retó a un lance con él,  
¡Por poco me abre en canal!

Como estos por el estilo,  
citaría cien errores  
que me han tenido intranquilo  
que me han daño sinsabores

y me han dejado en vilo.

Así que es muy natural  
que hoy al dar original  
tema cosas imprevistas.  
¡Lo que es a algunos cajistas  
les tengo un miedo cervical!

¡No es un temor necio y vano,  
propio de escritor villano,  
porque hay cajista perverso  
que donde pone la mano  
no vuelve a salir un verso

Hay cajistas destructores  
que con sus torpes labores  
son de los versos mortaja.  
¡Igual que errores de caja,  
existen cajas de errores!

No lo digo por decir,  
no lo hago por escribir  
cosa más o menos nueva.  
Todo aquel que quiera prueba,  
¡que las venga a corregir!

FRAY BUSCON.

## NOTAS DE LIMON

### CARIDAD CARRERA DE SOLANO.

Cuanto hubiésemos deseado no tener que escribir su nombre en esta enlutada crónica que ha de registrar su muerte. Era una limonense. Llegó a estas playas todavía envuelta en la blanca clámide de la niñez, y aquí los sueños de la juventud por una senda florida le arrebolaron un porvenir de rosas.

Así fué; su alma noble y sencilla llegó a vivir en la realidad de sus sueños. Llegó a ser la reina de un hogar feliz, feliz porque el amor, la hidalguía y la virtud fueron sus hares protectores, y porque tres risueños angelitos, celestial tesoro con que la Gran Omnipotencia premia a las almas buenas, lo llenaban de armonías con el ritmo de sus candidas sonrisas.

Pero, Caridad, esa mujer abnegada hasta el heroísmo, no debía de gozar de la dicha que le ofrecía su hogar, y tras corta dolencia, aun en la primavera de la vida, dedicando sus últimos pensamientos y sus últimas palabras a sus hijos, a las ocho de la mañana del martes pasado inclinó la cabeza y enmudeció para siempre.

Murió llevándose todo ese tesoro de caricias que tenía dedicadas a sus hijos. Murió dejando un esposo para quien el consuelo es rebelde; a su familia sumida en la más honda pena; y, envuelto en luto el corazón de sus amigos.

Pues, ella que fué buena, hoy goza de la eterna paz. A los que sufren por su ausencia inacabable deseamos una cristiana resignación especialmente al afligido esposo, nuestro particular amigo el coronel don Manuel Solano Cabezas.

### EL CARIARI.

De ese centro de cultura recibimos la siguiente invitación:

"Centro Cariari de esta ciudad tiene el honor de invitar a usted a una sencilla fiestecilla que celebrará el sábado 9 del corriente, a las 8 p. m.; en la que dictará una conferencia don Rafael Meoño. Soy muy atento servidor de usted, — El Secretario".

A tan fina invitación, no pudimos hacer otra cosa que ser puntuales a la hora, pues, ante todo, deseamos oír la verba del conferencista, señor Meoño. Y fuimos agradablemente sorprendidos por el patriótico altruismo de éste, quien, por motivo de los acontecimientos en El Salvador, desvió el objeto de su conversación para ilustrar con imágenes de firme colorido la belleza de la *simpatía* y de la *caridad*, su amor por la humanidad, la hidalguía y nobleza de la patria salvadoreña, hoy en desgracia, por la cual todo debemos de sentir.



**TIRANTES SHIRLEY PRESIDENT**

*Para los Hombres Activos*

Especialmente aquellos que gustan del ejercicio al aire libre, encuentran gran comodidad y libertad de movimiento con los Tirantes Shirley President.

Entre más activo sea Ud., más apreciará el ajuste del cordón deslizable.

Ningún otro tirante ha tenido la popularidad universal de que gozan los Tirantes Shirley President. Busque Ud. la marca Shirley President en las hebillas.

Su camisero lo vende.  
*Resident Typewriter Company*  
Shirley, Mass., E. U. A.

SHIRLEY PRESIDENT

Las palabras del señor Meoño bajo la tónica de una altiva humildad fueron un mandato irresistible, y a ello se debió que el Centro Cariari fuese el primero en la República que iniciara una velada a beneficio de nuestros hermanos salvadoreños, hoy en desgracia.

### MARITIMAS.

Procedente de Colón llegó a este puerto la goleta colombiana *Mispha*, sin carga ni pasajeros. Vino a llevar un cargamento de azúcar destinado al puerto de su procedencia. Esto es de poca importancia para mis lectores. No se impacienten; aún queda algo más que decirles; es lo siguiente: El martes pasado apareció a la altura de Portete, una nave sospechosa que permaneció dando bordadas en aquella ensenada durante el día, como intentando hacer un desembarco furtivo. Esto despertó sospechas entre los celadores de aquel lugar quienes dieron oportuno aviso a las autoridades de este puerto y éstas dispusieron lo conveniente para la captura de la nave sospechosa, la que al fin fué aprehendida y sus tripulantes y pasajeros reducidos a prisión.

Los pasajeros que son seis resultaron ser todos chinos. No traen pasaportes ni otros documentos que identifiquen su destino y procedencia, lo cual confirma lo sospecha de que trataban de desembarcar en ésta de una manera furtiva. El capitán de la nave es Mr. Fred Jenson, ciudadano americano quien declara que salió



**AL sentir Ud. algún malestar causado por las neuralgias, la gripe, el reumatismo, etc., tome Tabletas "Bayer" de Aspirina.**

de Jamaica el primero de este mes, con destino a Bluefields llevando a los seis celestiales como pasajeros, y que por el mal tiempo se vió obligado a llegar a estas playas. "La Nipes", este es el nombre de la nave, es una embarcación pequeña, de 16 toneladas de registro, y parece aventurado arriesgarse a hacer una travesía tan grande, una nave tan pequeña, a menos que no mediará un poderoso incentivo.

El mayor Eseribano, Comandante de Policía de esta ciudad, ha desplegado toda actividad a fin de q' se establezcan responsabilidades, si las hay. Mientras tanto el señor Juez del Crimen don Alfonso Barrantes, intruye la sumaria del caso.

**INFORMACION GENERAL**

Algunos vecinos de Cuba Creek han elevado un extenso memorial al señor Gobernador de la Provincia en el cual de-

nuncian el trato poco humano e inconstante de que, según ellos, son víctimas por parte de la U. F. Co.

Los dinamos de la luz eléctrica siguen funcionando a medio voltaje. Eso significa economía de combustible y de operación, que resulta en razón directa en la disminución del radio luminoso de los arcos voltaicos, en proporción media. Es decir que la intensidad de la luz que ahora nos da la compañía es justamente la mitad de la que debiera ser. De aquí la semioscuridad en que están envueltas nuestras calles; Advierta la compañía aunque a oscuras por su voluntad, aún podemos distinguir las cosas y verlas claramente.

Nos aseguran que la irregularidad con que llegan a este puerto os vapores de la U. F.

**Las morenas de Nevada tez y las rubias de cabellos de oro**

Las que ostentan y conservan juventud y belleza, así aparecen porque en sus venas llevan sangre depurada.

Todos los seres humanos pueden conservar la esbeltez del cuerpo, la frescura y la belleza de la tez y la pureza de la piel, sin una mancha, sin una pústula, sin una arruga, aún en el invierno de la existencia. Pero sólo a condición de mantener una sangre purificada y limpia.

Desgraciadamente, a la humanidad la acomete una terrible enfermedad cuando la nutrición es incompleta y deja desperdicios no quemados que van a depositarse en la sangre, sin salir del organismo. Y esa terrible enfermedad es el artrismo, cuya causa reside en la producción excesiva de ácido úrico y de uratos, que, insolubles, infectan y hacen impura y viscosa la sangre; y degeneran los tejidos y endurecen y hacen quebradizas las paredes de los vasos sanguíneos; y retardan y hacen lenta la circulación; y obstruyen los riñones y el hígado, esos depuradores, esos filtros de los venenos de la sangre.

La sangre pura es la que forso de la energía y del vigor de la vida.

La sangre pura es la que da alas al espíritu y anima la inteligencia para el saber y los negocios, y la que hace llegar al éxito y al bien.

La sangre pura se la que for-

talee el organismo y le mantiene la salud.

La sangre pura es la que mantiene radiante la belleza y brota a torrentes celajes de bienestar en el horizonte de la vida.

Mantengamos pura nuestra sangre. Arrojemus de ella el ácido úrico y los uratos, y nuestro cuerpo y nuestra mente y nuestra voluntad no trillarán otra senda que la del bien, y sin alcanzar otra meta que la del éxito completo en todos los propósitos.

¿Y cómo arrojar de la sangre esos venenos insolubles llamados ácido úrico y uratos, que debilitan la vida, que merman la energía y destruyen la belleza humana?

Apelando, al par de la higiene y el régimen, al verdadero enemigo de esos letales y mortíferos venenos, a la medicina salvadora.

¿Y cuál es ella?

Las Pastillas del Doctor Becker, para los Riñones y la Vejiga, las cuales tienen todo el poder para disolver esos venenos y eliminarlos de modo irresistible.

Se venden en las principales farmacias y droguerías.

Muestra gratis de las PASTILLAS DEL DR. BECKER a quien a pida.

Dirijase a DR. BECKER MEDICINE CO., Departamento No. 9, 59 Pearl St., New York, N. Y.

Co., no es obra de la casualidad, sino obra de cálculos; Veamos en esto una bonita perspectiva para una sabrosa crónica; y, francamente, nos prometemos estudiar el punto, y en nuestra próxima, si efectivamente hubiese mérito en el asunto, desarrollaremos nuestras conclusiones ante nuestros lectores.

El tráfico marítimo entre este puerto y la costa es bastante activo; a cada instante llegan embarcaciones menores procedentes de los puertos ve-

cinos conduciendo carga y pasajeros; parecía que la afluencia de comestibles y verduras de esas procederías tendiera a bajar el precio de esos productos, pero es no es el caso, pues no lo permite la elevada tarifa de los fletes.

*El Duque de Hierro.*

**RESFRIADOS CAUSAN DOLOR DE CABEZA**

EL LAXATIVO BROMO QUININA devía la causa.—Se usa en todo el mundo para curar un resfriado en un día. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

**Limonerías.....y armas al hombro**

En su lugar... deseanso! Descanso dominical. Así dicen los dependientes de comercio, que son los que han armado el "galimatias, como si sólo fuesen ellos los que trabajan.

Tengo sobre mi mesa de remediación (que es una caja de fidecos que me regaló Alejandro León) una montaña de papel impreso que sólo se ocupa del asunto. Cartas, comunicados, asambleas, discursos, artículos kilométricos... Un océano de tinta y un Mediterráneo de saliva gastados en discutir la necesidad de tumbarnos a la bartola el séptimo día de la semana; porque como no habrá misa, teatro, retretas, barberos que nos afeiten ni muchachos que nos lustren el calzado (el

mío no conoce el betún) tendremos que preparar a la tijereta el sábado por la noche para arpearlos el lunes por la mañana.—Suspendamos la vida cada siete días y si se le ocurre a la Parca, visítarnos en domingo le diremos: "Señora, vuelva usted mañana, que estará abierta la funeraria".

JUANILLO

**A las mujeres que temen la maternidad**

El finado doctor J. H. Dye, de Buffalo, N. Y., dedicó su vida al estudio de los dolores del alumbramiento. Una de las más altas aspiraciones de su vida fué la de hallar vías y medios para mitigar en lo posible los sufrimientos y dolores del parto, amarrarlos o vencerlos enteramente.

Como quiera que el alumbramiento ha venido siempre desde los tiempos prehistóricos, acompañado de más o menos dolor, el doctor Dye se dio buena cuenta de la magnitud del problema que acometía; mas, esto no obstante, abrigaba la convicción de que hubiese algún medio de reducir por lo menos en gran parte esos acerbos padecimientos. Al fin perfeccionó lo que desde entonces se llama COMPUESTO MITCHELLA del Dr. Dye, medicina que le permitió realizar maravillosos resultados en muchas de sus pacientes. No sólo el COMPUESTO DE MITCHELLA aminoró los dolores del parto, sino que mostró tendencia a acortar el período de este trance. Mujeres que usaron el COMPUESTO MITCHELLA dieron a luz niños sanos, robustos y fuertes,—otra prueba convincente del espléndido efecto de la medicina.

Pasa ya de 45 años desde que el doctor Dye perfeccionó y comenzó a emplear su medicina, y entre tanto, ha pasado al lugar del eterno descanso; pero la fórmula ha pasado a la presente generación y el COMPUESTO MITCHELLA del doctor Dye, preparado y distribuido exclusivamente por el Dr. J. H. Dye Medical Institute, Buffalo, N. Y., sigue aliviando los dolores y angustias de la mujer por todas partes. Ha probado ser una bendición celeste para millones de mujeres que lo han usado. La experiencia ha demostrado ser de gran valor en el tratamiento de casi todas las dolencias comunes al Sexo Femenino. Haga usted una prueba y se convencerá. De venta en todas las buenas boticas y farmacias. Con seguridad en la BOTICA DE "GUIER", Cartago,

**PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA**

todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

**La guerre qui vient**

(Concluye)

De hecho, Alemania ha declarado que no lo admitiría; y Sir John Fisher, jefe supremo de la flota inglesa y delegado en la conferencia de La Haya, ha pronunciado estas palabras de brutal franqueza:

"En caso de guerra, aunque tuviera que violar todos los reglamentos de todas las Conferencias de la paz, yo no tengo más que un fin: vencer. Los diplomáticos se arreglarán después".

Es, pues, una ilusión peligrosa el contar con los reglamentos en sentido amistoso de los grandes conflictos internacionales por medio del arbitraje.

En estos momentos, además, bajo la presión de los gobiernos y de los financieros hostiles, se nota que va cediendo la propaganda pacifista en los centros burgueses.

(Pasa a la 4a.)

Si Ud. desea saber lo que es la Aspirina y quiere conocer su trascendental importancia para la humanidad doliente, pida a su farmacéutico que le obsequie con un ejemplar de la última edición del interesante folleto ilustrado "La Aspirina," el cual se puede obtener también gratis, de la Agencia Bayer.

VICTOR FABIAN

San José, C. R.



## LA GUERRE QUI VIENT

(Viene de la 3a. página)

Aun en las masas obreras, refractarias al militarismo hasta ahora, se está probando que penetra la fiebre militarista.

En Alemania, unos políticos socialistas, y no de los menores, han declarado en la tribuna del Reichstag que, en caso de guerra, ningún socialista alemán faltaría al llamamiento.

En Inglaterra, un socialista como Blatchford ha publicado un libro que hace ruido: "El Peligro alemán", que es un directo llamamiento a las pasiones patrióticas, el Congreso del "Labour Party", con Hidman, ha votado el aumento de la marina de guerra.

En Francia misma tenemos a Jaurés, que, olvidándose del grito tradicional de su partido: "¡Antes la insurrección que la guerra!", so pretexto de organizar el "ejército nuevo", propone que se militarice a nuestros hijos desde la escuela primaria, y se exija que todos los abogados, médicos, profesores, producidos por la burguesía, sean oficiales, y predica, con su habitual elocuencia, ¡el retorno a las tradiciones patrióticas y guerreras de 1792!

Contra ese despertar de las pasiones patrióticas es necesario defenderse ahora.

Para eso no hay más que un

único medio: Instruir al pueblo acerca de la verdadera situación de Europa; acostumbrarle a descubrir, bajo los conflictos diplomáticos, las intrigas de los hombres de negocios, mostrándole, bajo los hermosos términos Honor, Patria, Seguridad Nacional, los pedidos, las concesiones y los empréstitos, los cuales son los verdaderos móviles de las guerras. Y entonces, el día en que se le invite a dejarse agujerear la piel en las llanuras de Bélgica para asegurar los dividendos del Creusot, se producirá una tan formidable conmoción de la conciencia popular, no sólo entre los obreros, sino también entre los campesinos y los modestos burgueses, que la oligarquía financiera echará pie atrás, y los hombres de rapaña se detendrán en los umbrales de su crimen.

Es la única probabilidad de paz que nos queda...

¡Atrévase a decir la verdad los hombres de corazón!

Paris y Mayo de 1911.

### SOLO HAY UN "BROMO QUININA"

ese es el LAXATIVO BROMO QUININA, usado en todo el mundo para curar resfriados en un día. Procuren ver si la firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

### elecciones de nuestros canjes

## LA ESTATUA DE SAIS

(Traducción de José Silverio Jorin).

Impulsado un joven por su ardiente amor a la ciencia, partió para la ciudad de Saís, en Egipto, a fin de aprender la secreta sabiduría de los sacerdotes.

Un día en que hablaba con el hierofante, detuviéronse frente a una solitaria rotonda donde

había una imagen de colosal tamaño cubierta con un velo. Sorprendido el joven, preguntó:

—¿A quién oculta ese velo?  
—A la Verdad—le respondió el sacerdote.

—¿Cómo!—exclamó el joven—¿me ocultáis cabalmente lo que vengo buscando?

—Culpa sólo a la diosa,—re-

plicó el hierofante,—pues ha prohibido que ningún mortal entreabra ese velo, mientras no lo haga ella misma, añadiendo que quien antes lo descorra con mano culpable, ese... verá la Verdad.

—¿Qué oráculo tan singular!—dijo el joven—y tú, ¿nunca has levantado el velo?

—¿Yo? Jamás tuve la tentación de hacerlo.

—Pues no lo alcanzo a comprender; si ese único insignificante obstáculo me separase de la Verdad...

—Y, además, una ley,—agregó el sacerdote, interrumpiéndole; porque ese tejido flexible pesa más, hijo mío, de lo que crees. Ligero es en la mano, pero representa para tu conciencia un quintal.

Regresa el joven pensativo a su morada. Su inextinguible ansia de saber le priva del sueño: revuélvese en el lecho, lo abandona a media noche de un salto, e inconscientemente sus tímidos pasos le conducen al templo.

Fácil le fué escalar la tapia que lo rodea; y poseído de extraordinario valor, penetra en el interior de la rotonda. Encuéntrase sólo al fin en aquel recinto, embargado de terror

## Pequeños efectos, grandes causas

El joven don Raúl Padilla, llegado de Guatemala cuenta que el señor Estrada Cabrera tiene movilizadas numerosísimos ejércitos en las fronteras, y que la capital está poco menos que convertida en un cuartel.

Está equivocado el señor Padilla.

### LAS ALMORRANAS SE CURAN EN 6 A 14 DIAS

Se garantiza que el UNGÜENTO PAZO curará las Almorranas, simples, sangrantes con picazón ó externas en 6 a 14 días ó se devolverá el dinero. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

por el mortal silencio que le circunda, pues no le interrumpe sino el sordo eco de sus pasos sobre los misteriosos sótanos. Por la abertura superior de la cúpula la luna derrama su azulosa plateada luz; y, terrible como una divinidad, la estatua debajo de su largo velo brilla en la obscuridad de la bóveda.

Acérase con vacilante paso; ya su temeraria mano está a punto de tocar el sagrado tejido; pero un estremecimiento hiela y abrasa sus huesos al sentirse rechazado por un brazo invisible.

—Desventurado! ¿Qué vas a hacer?—le grita en su interior una voz amiga. ¿Quiéres tentar al santo de los santos? Ningún mortal apartará este velo, ha dicho el oráculo, mientras yo mismo no lo levante.

—Pero, ¿no añadió el oráculo que quien lo alzara vería la Verdad? Pues sea lo que fuere lo que haya allí detrás—gritó en alta voz el joven—quiero verlo.

—¡Verlo!—repitió un prolongado eco burlón.—Y levantó el velo...

Y si me preguntáis qué vió, contestaré:—Lo ignoro.

Pero los sacerdotes le encontraron al siguiente día, pálido y sin conocimiento, tendido ante el pedestal de Isis. Lo que vió y supo en aquel lugar jamás lo ha confesado su lengua. La serenidad de su vida desapareció para siempre; y un profundo pesar le llevó muy pronto al sepulcro. Cuando le apuraban con ávidas preguntas, respondía con este amenazador consejo:

—¡Ay del que por medios culpables corre en pos de la Verdad, pues nunca volverá a encontrar en ella el menor atractivo!

Federico Schiller.

### QUININA EN FORMA SUPERIOR NO AFECTA LA CABEZA

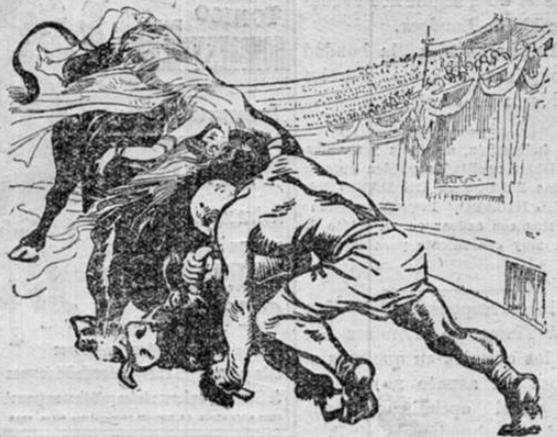
Por motivo de su efecto tónico y laxante, el LAXATIVO BROMO QUININA es superior a la Quinina ordinaria. No produce nerviosidad, ni malestar en la cabeza. Téngase en cuenta que sólo hay un "Bromo Quinina." La firma de E. W. GROVE en cada cajita.

Según noticias auténticas que obran en nuestro poder sólo hay destacamentos regulares en las fronteras de dicho país, cuyos departamentos fueron declarados en estado de sitio hace algunos meses, en previsión de cualquier complicación que hubiera podido surgir, y que por fortuna no se ha presentado.

Lo que sucede es que al señor Padilla, que es muy pequeño (de cuerpo) deben haberle parecido muy grandes los destacamentos guatemaltecos.

Cuestión de visualidad, nada más.

# "Tome Hierro," Dicen los Doctores, Si Desea Usted Abundancia de Fuerzas y Poder de Resistencia.



Hierro nuxado pondrá a toda persona delicada, anémica y nerviosa, un 200% mas fuerte en sólo dos semanas, en muchos casos.

NEW YORK, N. Y.—"Infinidad de personas cometen el error de creer que tomando una medicina estimulante, una droga narcótica o cualquiera otra preparación secreta, van a obtener nuevas fuerzas y salud," dice el Dr. Bourgey, un especialista de París, "cuando es un hecho bien sabido que la fuerza real y verdadera sólo podemos derivarla de los alimentos que ingerimos; pero existen muchísimas personas que aun de los alimentos no derivan la necesaria fuerza y poder vital, debido a que su sangre no contiene hierro en cantidad suficiente para el necesario proceso de transformación y asimilación. Estas personas reconocen por su estado de debilidad y nerviosidad que algo grave ocurre en su organismo, pero no sabiendo a ciencia cierta lo que es, comienzan a medicarse para el estómago, el hígado o los riñones (si es una señora o señorita, para las enfermedades "propias de su sexo") o para alguna otra enfermedad que, aunque el paciente lo ignora, es en realidad ocasionada por falta de hierro en la sangre. Este estado de cosas continúa a veces por tiempo indefinido y el paciente siempre en el mayor sufrimiento y desespero, casi sin saber que hacer." "Si algunas de las personas que me escuchan," continuó el Dr. Bourgey, "se encuentran en el número de estos desgraciados que sufren, no sintiéndose fuerte o del todo bien, le aconsejo no perder un momento en

someterse a la siguiente prueba: Vea primero que distancia puede caminar sin cansarse; tome después dos comprimidos o pastillas de hierro nuxado tres veces al día durante dos semanas; pruebe entonces nuevamente sus fuerzas y poder de resistencia y vea por sí mismo si ha ganado o no. Con mis propios ojos he visto multitud de personas nerviosas, anémicas y enfermizas, que siempre de algo se han estado quejando, duplicar y aun triplicar sus fuerzas y poder de resistencia, librándose el mismo tiempo de síntomas de dispepsia, nerviosidad, anemia, desarreglos del hígado y otras enfermedades, en un tiempo relativamente corto, solamente tomando hierro en la debida forma. Hierro nuxado es la preparación a base de hierro mas moderna que se ofrece hoy al público y por experiencia propia sé que en esta forma es absorbido y asimilado por el organismo con suma facilidad. Muchos de los famosos campeones y atletas norteamericanos han ganado sus contiendas porque reconociendo el secreto de la fuerza y poder de resistencia han provisto su sangre de suficiente cantidad de hierro."

NOTA.—El hierro nuxado que arriba recomienda el Dr. Bourgey es, como ya antes decimos, una de las formas mas modernas que hoy día se prepara el hierro orgánico. En esta forma tiene las ventajas de que el organismo lo asimila con la mayor facilidad, de que no ennegrece la dentadura y de que no revuelve el estómago. Es un medicamento poderoso en casi todas las formas de indigestión, nerviosidad, anemia, desarreglos del hígado, pobreza de sangre y otras enfermedades. Se vende en las principales farmacias y droguerías.

## REVISTA DE CABLES

(Viene de la 1a. página)

ocho, serían susceptibles de reparación, porque de lo contrario los ingleses las hubieran reportado como pérdida definitiva.

40. — Que los ingleses han tenido por conveniente no darnos cuenta de las máquinas británicas que resultaron averiadas, lo que es algo significativo.

Y 50. — Que por todo lo anteriormente expuesto este en euentro aéreo ha resultado en una victoria alemana confesada por los mismos ingleses.

En Alemania, donde según cables Reuter estallan revoluciones con la misma frecuencia con que los ingleses hacen estallar minas, el gobierno, que no debe estar muy seguro, da pasaportes a los socialistas para que marchen a Estocolmo y se entrevisten con los ídem enemigos.

En cambio en Francia, país de la Libertad, Igualdad, etc., el gobierno... ¡pero oigamos mejor lo que nos dice el cable.

"...Ribot ha informado que el gobierno ha negado a los socialistas franceses el tomar parte en cualquiera conferen-

cia internacional donde puedan encontrarse con emisarios del enemigo".

Y en Inglaterra, país cuna de las libertades, lord Cecil informó en la Cámara que los pasaportes extendidos a Mac Donald eran válidos únicamente para Petrogrado, no autorizándolo para participar en la conferencia de esa capital (Estocolmo).

Lean y juzguen dónde es que se goza de libertad, y del derecho de ir y venir.

Los cables se extrañan de que rara vez se publiquen avisos de las defunciones de oficiales de submarinos, y que en las últimas semanas no se ha publicado ninguno, de donde se deduce que estás publicaciones han debido ser suspendidas.

Lo que el autor de este cable debió suponer, si supone con la cabeza y no con los pies, es que han ocurrido muy pocas bajas entre los oficiales de submarinos, y que en las últimas semanas no han ocurrido bajas absolutamente.

Porque suponer lo contrario está bien únicamente tratándose de Francia que nunca ha publicado una sola baja.

¿Ustedes comprenden que puede existir un hombre cuya altura sea cinco pies de ancho?

¿Cómo se explican que los ingleses hayan penetrado en un frente de 22 y media millas de fondo?

Miércoles, 14

Alguna vez los cables Reuter dejarían de ser exagerados, y en el servicio de hoy nos explican el misterio del frente de 22 y media millas de profundidad.

Dice Reuter que el frente era de dos millas y la profundidad de media.

Esto ya es algo más *pasable* que la primitiva bola, y apostamos a que pronto se vendrá en conocimiento de que tan bola era una como otra, con la sola diferencia del tamaño.

Que esta vez ha sido favorable a Reuter.

Según los despachos de hoy reina en Berlín gran indignación contra los americanos.

Esto dice un despacho de Berlín para el *New York Times*.

Cualquiera que considere la imposibilidad de que un periódico americano tenga correspondientes en Berlín comprenderá la inexactitud de tal bola.

Nos dice un cable que Churchill ingresará en el gobierno inglés teniendo a su cargo el Comité del Aire.

Mal síntoma es para Inglaterra llamar nuevamente a los fracasados.

A menos de que intente emprender un ataque aéreo contra los Dardanelos.

Según cables de París del 10. al 3 de junio los alemanes han lanzado 2.000 obuses sobre Reims.

¿Pero no nos habían dicho los despachos oficiales franceses que los ataques en Craonne y en el sector de Reims tenían por mira impedir los bombardeos a Reims y que este objetivo había sido conseguido?

El mismo cable nos dice que una escuadrilla de aviadores americanos había arrojado sobre las líneas alemanas 10.000 folletos con el discurso de Wilson.

Si hubiera arrojado 10.000 bombas el resultado habría sido dudoso.

Pero con 10.000 discursos de Wilson el resultado ha debido ser aplastante entre los soldados alemanes, capaces de aguantar balas, pero no elucubraciones.

Según dice el *Petit Parisien*, Rumania que ha cumplido sus

# "MI ESPOSA ESTUVO MUCHO TIEMPO ENFERMA DEL ESTÓMAGO", NOS DICE UN MEDICO.

"Mi esposa estuvo enferma debido a la falta de poder digestivo del estómago e intestinos y le estuve dando una tableta de *Secretogen* después de cada comida por espacio de tres semanas. Las tabletas de *Secretogen* le han remediado sus disturbios digestivos. Recibió toda clase de tratamientos y *Secretogen* fué el único que le ha dado mejoría. El caso de mi esposa no es el único en el cual he prescrito estas tabletas de *Secretogen*.

En efecto, tengo actualmente diez casos tomando *Secretogen* y en todos ellos estoy encontrando resultados satisfactorios".

*Secretogen* es un producto opoterápico de los modernos laboratorios de G. W. CARNRICK CO., New York, ya que la Opoterapia es el tratamiento de las enfermedades por los extractos de las glándulas de animales, siendo la más reciente conquista de la medicina moderna.

Mandamos una cajita con muestras y libros a quien remita en sellos de correo cinco centavos oro americano para el franqueo a la dirección de G. W. CARNRICK CO., 23-27 Sullivan Street, Departamento Doctor No. B. 7.

Nuestras tabletas *Secretogen* se venden en las principales farmacias y droguerías. Pídalas a su boticario o en San José: BOTICA FRANCESA, de Hermann y Zeledón; Puntarenas: BOTICA UNIVERSAL de Manuel J. Grillo.

compromisos con los aliados tiene derecho a *esperar* que éstos cumplan fielmente sus tratado con ella.

Haría bien Rumania en comprar un cómodo diván para *esperar cómodamente* a que la Entente cumpla.

Porque de lo contrario se expone a cansarse *esperando*...

Según el servicio Reuter se han encontrado, entre muertos y prisioneros, muchos alemanes amarrados con correas a las ametralladoras.

Dos dudas se nos ocurren. Que esos alemanes tuvieron las manos atadas en cuyo caso no podían manejar las ametralladoras.

O que no tuvieron las manos atadas en cuyo caso les sería fácil soltar o cortar las correas con que estaban amarrados.

¿Cuál de ambas explicaciones escogerán con más oportunidad los señores de la Reuter?

Yo creo que estos señores andan bastante equivocados.

SECRETO DE LA BELLEZA REVELADO POR UNA DOCTORA EN EL ARTE

Sencilla receta que una doctora en el arte da para ennegrecer el pelo cano y hacerlo crecer.

La señorita Alice Wihney, de Detroit (Michigan), doctora en el arte de la belleza, dijo poco ha lo siguiente: "Cualquiera puede preparar una mezcla en su casa con muy poco gasto, quedar sin canas, hacer crecer el pelo y ponerlo suave y lustroso. En un cuarto de litro de agua, échese 30 gramos de ron de malagueña (Bay Rum), una cajita de Compuesto de Barbo y 7 y medio gramos de glicerina. Los hay en cualquier droguería y cuestan muy poco. Aplíquese al pelo dos veces a la semana hasta obtener el tinte deseado y queda la persona como si le quitaran veinte años. Además, ayuda mucho a que el pelo crezca y a quitar la coqueción y la caspa".

Se vende en las boticas y droguerías.

SUFRIENTOS REMEDIABLES DE LA MUJER

A cada hora del día la mujer siente uno u otro achaque que la molesta.

Y en la mayoría de casos las mayores se hacen de cuenta que sus sufrimientos son naturales y que tienen que soportarlos con paciencia. Continúan ocupándose en sus oficios de casa y atenciones de familia, descurriendo su debilidad que consideran muy natural y característica de su sexo.

Es ese el error que cometen muchas mujeres. No es natural ni necesario que las mujeres estén siempre padeciendo.

Puede ser que esté Ud. realmente enferma y que los riñones sean la causa con las complicaciones. Los riñones y venenos que los riñones debieran eliminar se quedan en el sistema y atacan los tejidos, nervios y coyunturas, causando flojedad, mareos, nerviosidad, dolor de espalda y lomos, arenilla, piedra, hidropesía, debilidad de la vejiga, somnolencia, reumatismo y clíasis. No abandone Ud. los riñones. Préstese Ud. el auxilio que pide al primer indicio de que andan mal. Las Píldoras de Foster para los riñones son exclusivamente para los riñones y vejiga, y si se toman en tiempo calma y sanan las delicadas membranas de los riñones, limpian las vías urinarias y hacen que los riñones resuman su actividad y que expulsen del cuerpo los venenos que han venido causando tanta miseria. Las Píldoras de Foster para los riñones se hallan a la venta en todas las boticas.

SE ENVIARA MUESTRA GRATIS. FRANCO PORTE A QUIEN LA SOLICITE.

FOSTER-McCLELLAN CO. Buffalo, N. Y., E. U. de A.

Los que a mi juicio están amarrados son muchos franceses e ingleses que viven en América.

Y por esto se explica que no hayan podido marchar a Francia o Inglaterra.

EL PAINKILLER, es el mejor, más inocente y seguro remedio para cólico, calambre y diarrea. Para heridas y contusiones no tiene rival. Rehúse todo sustituto. No hay más que un PAINKILLER, el de PERRY DAVIS.

Un cable inglés nos describe los triunfos del Real Cuerpo de Aviadores Británicos (todos los nombres con mayúsculas para que los triunfos sean más grandes).

Cita el cable la siguiente frase, elocuente por su sencillez: "Se impidió a los aviones enemigos participar en la batalla".

Yo había creído que dicha frase era elocuente por su necesidad.

Porque si los aviones enemigos no participaron en la batalla ¿con quién pelearon los aviadores británicos?

Nunca experimentará usted bienestar si sufre estreñimiento. Esto hará estar malhumorado e irritado. Evítelo usando las PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO. Todos los droguistas y farmacéuticos las venden.

Jueves 15.

Según un informe alemán, la caballería inglesa avanzó al Este de Messines, regresando únicamente un regimiento.

Hay que suponer que el avance lo efectuaron algunas divisiones de caballería, porque de otro modo ese avance no habría tenido objeto.

Y de esas fuerzas sólo regresó un regimiento.

¿Por qué los cables ingleses han callado, estos detalles.

EN LOS CLIMAS CALIDOS el PAINKILLER, es de suma utilidad. Los cólicos, calambres, diarreas y semejantes dolencias ceden fácilmente a su acción. Rehúse todo sustituto. No hay más que un PAINKILLER, el de PERRY DAVIS.

Según Reuter Constantino ha tenido que abdicar debido a la presión de los aliados.

Alemania quita reyes a canchazos.

La Entente a fuerza de intrigas.

Los ingleses han descubrieron un nuevo explosivo llamado minol.

Esto me huele a la turpinita que descubrieron los franceses.

EL PAINKILLER puede darse por personas inexpertas sin temor de ninguna clase. Para los males de los intestinos es un específico seguro. Rehúse todo sustituto. No hay más PAINKILLER que el de PERRY DAVIS.

Cuando explotaron las 20 minas con las 600 toneladas de minol, el explosivo más potente que conoce la ciencia, temblaba el aire, según nos cuenta un cable de Londres.

¿Tienen ustedes la bondad de explicarme como son los temblores de aire?

La indigestión, dispepsia y sus desagradables resultados pueden curarse con las PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO. Pequeñas píldoras cubiertas con azúcar en un tubo de rosca muy conveniente para uso diario.

El corresponsal del New York Times en Londres dice que los círculos en que más se conoce del asunto no participan en el optimismo creado por la disminución de pérdidas de barcos mercantes.

Y a mi juicio hacen perfectamente bien en no participar en tales optimismos.

Los excesos en la comida y bebida son causa frecuente de indigestión. Evítelos usando estas enfermedades. Inevitables con el uso de las PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO. Curan el estreñimiento y biliosidad.

Los italo-americanos están dados al diablo.

Según convenios entre Italia y Estados Unidos, esta nación pondrá a disposición de la primera a todos los que no han acudido a tomar parte en la guerra, encontrándose en edad apropiada.

Yo creo que aquellos italianos que desfilaron hace pocas semanas por las calles de Nueva York, disfrazados de bersagliero no estarán ahora muy contentos.

Viernes 15.

Una escuadra de cincuenta aeroplanos alemanes bombardeó los barrios orientales de Londres.

¿Pero no habíamos quedado en que era innegable la superioridad de los aviadores británicos?

¿O serán estos aviadores alemanes los que se retiraron sobre Inglaterra días pasados?

El Gobierno americano ha completado los planes para enviar al frente mil aviadores mensualmente.

Necesita ahora completar los

FERROVIM TONICO PARA HOMBRES Y MUJERES. Para las personas débiles, gastadas, nada es mejor que FERROVIM. Produce sangre rica. Tonifica. Hace sentir que la vida merece vivirla. FERROVIM & CINCHONA. Para quienes necesitan tonificarse! Esta preparación es especialmente útil después de fiebres y enfermedades palúdicas en general. DAVIS & LAWRENCE CO. QUIMICOS MANUFACTUREROS NUEVA YORK.

PAINKILLER (PERRY DAVIS) (MATA DOLOR) ES EL MEJOR LINIMENTO EN CASO DE GOLPES, DISLOCACIONES, HERIDAS TOMADO, PARA DOLORES DE ESTOMAGO, CALAMBRES COLICOS. DAVIS & LAWRENCE CO. QUIMICOS MANUFACTUREROS, N.Y.

EVITE RASCARSE ESA COMEZON usando el UNGUENTO MENTOLADO DE DAVIS (MARCA DE FABRICA). Calma y alivia el cutis ardiente por irritaciones. Cura la Excema-sarpullido y ulceraciones. Desaparece a las espinillas, llagas, rasgaduras, etc. Se le usa en gran variedad de enfermedades dolorosas y desfiguradoras de la piel. Envasado en latitas con esmalte rojo. Se franquas a cualquier punto. Davis & Lawrence Co. QUIMICOS MANUFACTUREROS Nueva York.

HENRY DYER & Co., INC. NEW YORK, N. Y. Exportadores e Importadores Generales Representados por A. CAMARA. Solicitamos consignaciones de productos indigenas.



Varias generaciones de niños se han criado así robustos con la **EMULSION de SCOTT**

Es la combinación ideal de medicina y alimento que los menores toman con gusto y avidez.

Su acción es admirablemente fortificante. Asegurarse siempre que sea

**Emulsión de Scott**

El único preparado de Hígado de Bacalao sin Alcohol.



**DOMINE Esa TOS**



que es la señal de alarma de la naturaleza para indicarle que su garganta, pulmones o tubos bronquiales están infestados. Elimine la causa de ella antes que se le arraigue y se desarrolle en una afección seria y peligrosa. La tos indica algun punto debil. Ponga Ud atencion

a esta alarma. Puede Ud estar sano y fuerte, pero si a la tosesita no le da una pronta atencion y la cura por completo, bien puede convertirse en dominante y fuera del control de Ud.

**BALSAMO de ALLEN**  
Para TOS y CATARROS

ES EL QUE SE INDICA SIEMPRE

Davis & Lawrence Co., Proprietarios y Fabricantes, Nueva York

**LO PRIMERO QUE DICE EL MÉDICO**



La primera pregunta del médico al examinar un enfermo es por el estado de los intestinos. Nada entorpece el progreso de un tratamiento como la obstrucción de esos órganos. Esta condición es sintoma, aviso de algo peor que amenaza y sucederá de no adoptarse las debidas precauciones. Mal olor en la boca, ictericia y otros desórdenes biliosos; cólicos de toda especie, almorranas, relajaduras causadas por el esfuerzo al hacer evacuaciones, catarros, congestiones del hígado, úlceras, fistulas, impurezas de la sangre en general, apendicitis, son de las más conocidas. El primer paso, pues, es el uso del excelente tónico-laxativo

**LAXOCONFITES DEL DR. RICHARDS**

suaves, eficaces, seguros, sin las desventajas comunes a los purgantes fuertes y drásticos de naturaleza mineral, salina, resinosa o alcohólica. Los Laxoconfit del Dr. Richards son de composición puramente vegetal. De venta en droguerías, farmacias, clínicas, en todas partes.

planes para enviar también mil máquinas.

En el vapor *Seguana* en que perecieron 190 pasajeros, viajaba un destacamento de senegaleses.

Decididamente los alemanes son bárbaros al torpedear vapores que conducen pasajeros... escuchando a destacamentos de tropa.

Sábado 16.

A aquellos que creían en el firme y formidable refuerzo que los aliados habían obtenido mediante a entrada de los Estados Unidos en la guerra, recomendamos que lean uno de los cables publicados hoy, en el que se da cuenta de que el famoso empréstito americano, pomposamente apellidado de *La Libertad*, ha fracasado. Y esto sucede en el país de más millones.

¿Qué ocurrirá cuando a Estados Unidos le dé la humorada de levantar otro empréstito para los gobiernos de la Entente?

En los cables de hoy se registra uno inglés que con datos oficiales franceses nos dice que son 21 las divisiones alemanas que luchan contra 107 en el frente occidental.

Este cable nos dice lo que ya sabíamos, es decir, que cada alemán tiene que luchar contra tres o cuatro aliados, y sin embargo, éstos no vencen.

Pero también agrega — y no sabemos cómo se le escapó esto al censor — que las 107 divisiones aliadas tuvieron en las últimas semanas pérdidas que fluctuaron de 2 a 3:000 hombres por división.

Y siendo 107 el número de divisiones, es claro, según datos oficiales franceses, que los aliados han experimentado en las últimas semanas bajas que han fluctuado de 214.000 a 321.000 hombres en total.

Esto no lo invento yo. Lo que dice el cable inglés tomándolo de comunicación del cuartel general francés.

Los cables de esta tarde nos avisan de una nueva irrupción sobre Londres.

No debe haber sido muy favorable a los ingleses cuando estos señores en vez de darnos detalles nos salen hablando de los niños de las escuelas.

¿Qué hacen, dónde están, y para qué sirven los aviadores del Real Cuerpo Británico?

¿Les irá a suceder a éstos lo que a la famosa escuadra inglesa?

acabe por encuevarse como la otra flota.

DON CRISPIN



**Hombre Prevenido Vale Por Dos.**

El poder del cuerpo para resistir y combatir las enfermedades, es uno de los factores más preciados que toda persona posee.

USTED DEBILITA ESTE PODER cuando permite que su estado de salud desmejore, porque así la sangre se adelgaza y los nervios pierden su estabilidad.

USTED PRESERVA ESTE PODER que resiste a las enfermedades, cuando observa una vida metódica y no se extralimita en sus ocupaciones.

USTED AUMENTA ESTE PODER cuando fortalece la sangre y los nervios con el oportuno uso de un tónico como las Píldoras Rosadas del Dr. Williams, el Reconstituyente sin Rival.



**MALARIA Fiebres y Calofríos**

No permita que la enfermedad se le arrastre, cuando se le ofrece expulsar del sistema con

**PAM-ALA**

No contenga quinina, Arsenico o drogas peligrosas. Vence frecuentemente al Paludismo cuando fallan otras medicinas.

El Sr. H. Hinnett, de Jacksonville, Calle No. 403, escribe: "La Pam-Ala me curó de Malaria que tuve por cinco meses. Es un medicamento excelente para calofríos y fiebres".

**PAM-ALA**

EN TODAS LAS DROGUERIAS Davis & Lawrence Co., Químicos, New York

**PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO**  
CONSTIPACION BILIOSIDAD

**PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO**  
DOLORES DE CABEZA PALIDEZ

**PILDORAS DE DAVIS PARA EL HIGADO**  
INDIGESTIONES DISPEPSIA

PURQ SEGURO E INOFENSIVO PARA EL USO DEL HOGAR

DAVIS & LAWRENCE CIA. QUÍMICOS MANUFACTUREROS N.Y.

Hace un placer de la  
digestión si se  
toma con las comidas

# CERVEZA TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL  
Agentes en Limón: Costa Rican Soda Water Factory

Da vigor a los viejos,  
fuerza a los jóvenes y  
belleza a las mujeres

## LA COMPETENCIA

DE

ANTONIO HERRERO N.

CARTAGO

COSTA RICA

Es la tienda mejor surtida y la  
que más barato vende

## EDGAR KNÖHR Y COMPAÑIA

San José - Limón

Ventas al por mayor y al detal



The Werbro Ribbon Mfg. Co.

PATERSON, N. J.

## WERTHEIMER BROTHERS

PROPIETARIOS

19-25 E. 24th St., NEW YORK, N. Y.

**A. CAMARA**

Representante General en Costa Rica

## LA COPA BLANCA



CRISTALERIA, FERRETERIA

ABARROTES, LICORES

RIVERA & Co.-CARTAGO, C. R.

## JUAN KNÖHR HIJOS

Almacén de abarroses y géneros

SAN JOSE

SUSCRIBASE A

## EL CORREO DEL ATLANTICO

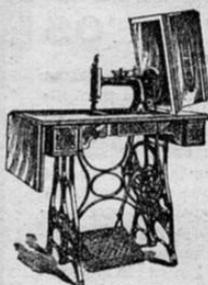
Compre siempre sus medicinas en la

## BOTICA GUIER

CARTAGO

Es la mejor surtida Pronto despacho

ESMERO EN LAS RECETAS



## LA FAMOSA NEW HOME

Goza de fama de ser la  
mejor máquina de coser

W. STEINVORTH & HNO.

San José, Puntarenas, Limón  
y Alajuela

## AZUCAR

Pida usted siempre azúcar de los Inge-  
nios VICTORIA O ARAGON y quedará  
satisfecho con su compra.

Se venden estos azúcares en todas par-  
tes de Costa Rica, al por mayor en mis ofi-  
cinas, las cuales están situadas:

San José, frente al Royal Bank, Calle  
del Comercio. En Limón, frente al mer-  
cado.

GUILLERMO NIEHAUS

## BAZAR DE CARTAGO

RIVERA & CO.

CARTAGO

COSTA RICA

La Tienda favorita del público  
por lo variado de su surtido, la  
buena calidad de sus artículos y  
la moderación de sus precios